

**Předběžné oznámení o spojení podniků**  
**(Věc COMP/M.6193 – TNK-BP/PVN/ConocoPhillips/NCS Pipeline)**  
**Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem**  
**(Text s významem pro EHP)**  
(2011/C 114/09)

1. Komise dne 31. března 2011 obdržela oznámení o navrhovaném spojení podle článku 4 nařízení Rady (ES) č. 139/2004 <sup>(1)</sup>, kterým podnik TNK Overseas Limited („TNK“, Kypr), dceřiná společnost zcela ve vlastnictví TNK-BP („TNK-BP“, Ruská federace), ovládaná podnikem British Petroleum Group („BP“, Spojené království) a podnik Alfa, Access/Renova group („AAR“, Ruská federace), podnik PetroVietnam Gas Corporation („PVN“, Vietnam) a podnik ConocoPhillips Vietnam („ConocoPhillips Vietnam“, Vietnam), ovládaný podnikem ConocoPhillips Company („ConocoPhillips“, USA) získává ve smyslu článku 3 odst. 1 písm. b) nařízení ES o spojování nákupem akcií společnou kontrolu nad stávajícím podnikem Nam Noc Son pipeline („NCS Pipeline“, Vietnam), který je společným podnikem.

2. Předmětem podnikání příslušných podniků je:

- podniku TNK-BP: vertikálně integrovaná ropná společnost,
- podniku PVN: průzkum, výroba, skladování, zpracování, přeprava a distribuce ropy a zemního plynu ve Vietnamu,
- podniku ConocoPhillips: celosvětový průzkum, výroba, rafinace a prodej přírodních zdrojů,
- podniku NCS Pipeline: přeprava a zpracování zemního plynu ve Vietnamu.

3. Komise po předběžném posouzení zjistila, že by oznamovaná transakce mohla spadat do působnosti nařízení (ES) o spojování. Konečné rozhodnutí v tomto ohledu však zůstává vyhrazeno. V souladu se sdělením Komise o zjednodušeném postupu ohledně některých spojování podle nařízení (ES) o spojování <sup>(2)</sup> je třeba uvést, že tato věc může být posouzena podle postupu stanoveného sdělením.

4. Komise vyzývá zúčastněné třetí strany, aby jí předložily své případné připomínky k navrhované transakci.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do deseti dnů po zveřejnění tohoto oznámení. Připomínky lze Komisi zaslat faxem (+32 22964301), e-mailem na adresu COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu či poštou s uvedením čísla jednacího COMP/M.6193 – TNK-BP/PVN/ConocoPhillips/NCS Pipeline na adresu Generálního ředitelství pro hospodářskou soutěž Evropské Komise:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1 („nařízení ES o spojování“).

<sup>(2)</sup> Úř. věst. C 56, 5.3.2005, s. 32 („sdělení o zjednodušeném postupu“).